

## Handschriften / Autographen

### Tagebücher von Christian Pohle aus den Jahren 1807 bis 1817.

**Pohle, Christian**

**Tiruchirapalli, 01.01.1807-28.08.1817**

Oktober 1807

---

#### **Nutzungsbedingungen**

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle ([studienzentrum@francke-halle.de](mailto:studienzentrum@francke-halle.de))

#### **Terms of use**

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle ([studienzentrum@francke-halle.de](mailto:studienzentrum@francke-halle.de))

[urn:nbn:de:gbv:ha33-1-175596](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:ha33-1-175596)

Indessem, weiß ich nicht, wie das zugegangen ist. Es heißt z. B. "Among the many fruits of his indefatigable labors was the erection of the Church at Tanjore." (Unter den vielen Früchten seiner unermüdeten Bemühungen war die Errichtung der Kirche zu Tanjore.) Das ist wahr und ganz gut —! Aber, warum ist die Errichtung der Kirche, p. zu Tiruchschinapatti weggelassen. Es hat diese Kirche gebaut, all' ja, nur noch und noch. Das sollte man also zu erst schon mit jener nicht weglassen sollen. Indessem will ich sagen, daß es nicht abzusehen ist, von dem mir nicht ist.

30<sup>te</sup> Es ist vorgestern auf eine Vorlesung zum H. Abendmahl mit malabar. u. Portu-  
gisen, und den künftigen Sonntag, zu fallen angefangen worden, so wüßte man, wenn man  
von hohem, in Gegenwart anderer Frauen, besonders, in einer, so reichlich zu geschehen, und  
die wüßte Vorstellungen zu sein, weil sie sich auf der Erfüllung der Tage, der  
den Vorlesung des Gottesdienstes, und Gegenwart der Tugend, den ganzen Tag und Nacht,  
stetig gemacht. So war mir das, und auf andere, so es ist, daß die Frau, die sich  
zugeteilt, und die Tugend vor sich.

1807- October







[illegible]

1807. November.

2. Punkt, gleichwie vorgelesen, mit mir so unermale geübt, gleiches abermal im Gesangs von einem  
Englischen Gesangsverein in der Englischen Kirche von dem 10. in Garmisch hingenommen. (V. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 82

4. Da ich gestern im Schreiben mit Alagon, beauftragt bin H. Holberg zu Kandelur, von dem  
 kgl. Hofe H. Lachmann, Portier, in dem nahe dabei liegenden Newtown, Wohnung; zu nehmen.  
 Ich will mir daher, von dem Hofe auf ein rothes Sofa erkaufen und kostlos, als mit  
 dem Könige zu versehen, damit nicht Abgemüß gegeben werde, und mit Feuer nicht an  
 Unmöglichkeit, sondern in Tadeln Briefen - zu haben. Gott gebe! daß mein Schreiben die  
 gewünschte Wirkung haben, und meine gute Hoffnung erfüllt werde.

13. Die Götter haben aus China Japans auf der Fahrt am Siamamari-See in ihre Fähr, insbesondere  
 gleichen Besuche gegenseitig und zu mehr, daß wir die Straße zugewiesen ist. Die Pfaffen allenthalben im Lande  
 um an, pflanzen auf die Golegenheit, und haben nicht ab, und gelangen zu zu ihren Zweck und bringen  
 vielfach gewisse Lieder und Gesänge. Da wir, wenn wir in die Gegend gewissermaßen kommen mit ihren  
 abwechselnden Musik für solche singend, so wie man in Ostasien und China wird, dann zu jeder  
 werden; so daß es aus der Commanche, so auf der und in, so wie in der Vorstellung. Allenthalben, so wie  
 so, bei gegenwärtigen Umständen unter der Lage, nicht viel selber. Die Ursache ist, daß unter der  
 Hand Kapelle und Chorus zugehen sind, an die hiesigen Kapelle-Jahre, daß sie nicht in der hiesigen  
 National-Religion, sondern, und Communen im Gebrauche zu bringen. Der Klang ist man  
 gibt der ungleichen Wiedergabe mit der Orgel, zu welcher gewöhnlich, daß man nicht nur  
 und geschmacklos und ungeschicklich geworden ist, daß hiesige Leute sehr im vortheilhaftigen Lage stehen  
 wenn sie es nicht mehr können. Wenn sich von einem Aussehen nicht hat, sondern. Die selben  
 um seine mehreren Strafen davon; und diese werden gewöhnlich nicht die letzten von der Dolyge,  
 wenn unter Gott und Herr es nicht anders gesagt: Wollen sie nicht, so lange sie nur  
 ihren Gewinn, ihren und gelangen, und sich um Fortschritt weniger als ihre Produktion  
 bekommen, ja gar noch mehr zu, so wie unter der Hand stehen und nachgelassen.

-19. In dem Marktschlag wurde meine Frau, nach kurzer Geburtszeit, von einem gesunden, kräftigen, 6 1/2 Pf. auf 10 Pfundem, wägend, den 29. März geboren, im Salome genannt. Gott gebe! daß sie,